



Tin Mục Vụ

TỔNG GIÁO PHẬN GALVESTON-HOUSTON

GIÁO XỨ ĐỨC MẸ LA VANG

12320 OLD FOLTIN RD.
HOUSTON, TEXAS 77086

Cha Xứ: **Thomas Aquinas Trần Thiên Ân, O.P**

Phone: 832-692-4761

Cha Phó: **Giuse Trần Trung Liêm, O.P.**

Phone: 346-812-7101

Cha Phó: **Phaolô Nguyễn Hải Đăng, O.P.**

Phone: 714-805-3804

Thư Ký: **Lưu Hoat Ryan**

Giờ Làm Việc: Thứ Hai-Thứ Sáu:

9:00 am-12:00 pm - 1:00 pm-6:00 pm

Phone: (281) 999-1672 - Fax: (281) 820-7095

Email: lavangparishhouston@gmail.com



CHÚA NHẬT XVI MÙA THƯỜNG NIÊN NĂM A

Ngày 23 Tháng 7, Năm 2023 - Số 1006



THÁNH LỄ:

Thứ Hai – Thứ Bảy: 8:30 AM, 6:00 PM

Chúa Nhật: 7:00 AM, 9:00 AM, 11:00 AM, 6:00 PM

Thứ Sáu đầu tháng- Lễ Kính Lòng Thương Xót Chúa- bắt đầu lúc 2:30 pm.

Lễ Kính Đức Mẹ Fatima- lúc 12:00 pm vào ngày 13 mỗi tháng

CHÀU THÁNH THỂ

Nhà Thờ Lớn

Thứ Hai – Thứ Sáu: từ 3pm-5:30 pm

Thứ Bảy: sau Thánh Lễ 8:30 am

Thứ Năm đầu tháng: sau thánh lễ 6:00pm

Cầu cho ơn Thiên Triệu (ơn gọi tu trì)

Thứ Sáu đầu tháng: sau thánh lễ 6:00 pm

Đền tạ và kính Thánh Tâm Chúa Giêsu.

GIẢI TỘI:

Thứ Hai-Thứ Sáu: trước và sau thánh lễ.

Ngoài ra, xin liên lạc trực tiếp với quý Linh Mục

RỬA TỘI:

Sau thánh lễ 11:00 am mỗi Chúa Nhật đầu tháng

Xin vào website của Giáo Xứ để ghi danh.

lavangchurch.org -> Bí tích -> Bí tích rửa tội.

HÔN PHỐI:

Xin liên lạc với Cha Thomas Trần Thiên Ân, O.P,

ít nhất 4 tháng trước ngày cưới: (832) 692-4761

GIÁO LÝ TÂN TÔNG:

Xin liên lạc văn phòng giáo xứ

THĂM BỆNH NHÂN

TRAO MÌNH THÁNH CHÚA

Xin liên lạc văn phòng giáo xứ mỗi khi cần.

XỨC DẦU BỆNH NHÂN

Sau thánh lễ 6:00 pm thứ Tư đầu tháng hoặc liên lạc với các linh mục.

GHI DANH GIA NHẬP GIÁO XỨ

Theo Giáo Luật, khi tới cư ngụ một nơi nào, các tín hữu phải ghi danh gia nhập giáo xứ càng sớm càng tốt.

Các đôi vợ chồng mới cưới phải ghi danh gia đình công giáo riêng. Xin liên lạc văn phòng giáo xứ để lấy đơn.

11 Năm

Một Trời Kỷ Niệm Một Hành Trình Quý Báu

Giáo xứ Đức Mẹ La vang Houston Texas

Chúa Nhật ngày 23 tháng 7 năm 2023

Kính thưa quý Cha, quý ông bà Cố, quý Sơ, quý Thầy, quý cụ, quý ông bà và anh chị em, thân bằng quyến thuộc cùng quý ân nhân xa gần trong cũng như ngoài Giáo xứ Đức Mẹ La vang,

Thấm thoát mà đã 11 năm trôi qua kể từ khi con mới chỉ là một linh mục non nớt bước chân về với giáo xứ Đức Mẹ La Vang. Khi chuẩn bị khép lại

BAN THƯỜNG VỤ - HỘI ĐỒNG MỤC VỤ

Chủ Tịch:

Anh Phạm Chính Khách 832-746-6226

Phó Chủ Tịch Nội Vụ:

Anh Vũ Nhật Joseph 682-234-0820

Phó Chủ Tịch Ngoại Vụ:

Tổng Thư Ký:

Anh Nguyễn Huỳnh Sơn 832-283-0957

Thủ Quỹ:

Chị Nguyễn Thị Yêu 713-384-9881

HỘI ĐỒNG TÀI CHÁNH

Chủ Tịch:

Anh Nguyễn Thanh Tông: 832-287-0328

Nội Vụ:

Anh Nguyễn Hưng Hiền: 281-902-8852

Ngoại Vụ:

Chị Nguyễn Thụy Anh: 832-359-2192

Anh Đỗ Duy Tâm: 281-948-6790

Kế Toán:

Chị Nguyễn Quỳnh Trang: 832-641-8472

Thư Ký:

Chị Phạm Thiên An: 713-517-7863

CÁC TRƯỞNG ĐOÀN THỂ:

Các Bà Mẹ Công Giáo:

Chị Nguyễn Thị Ngọc Hà 832-790-5290

Huynh Đoàn Đa Minh Trẻ - Youth Laity:

Chị Nguyễn Quỳnh 346-302-2833

Huynh Đoàn Đa Minh:

Bà Đồng Thị Hoa 713-367-9090

Hướng Đạo:

Trưởng Giang Trần (713) 417-6212

Knights of Columbus:

Ông Nguyễn Peter Tài: 281-932-4655

Legio Mariae:

Chị Lan Nguyễn 713-261-9734

Liên Minh Thánh Tâm:

Ông Đỗ Long Thành 832-566-8983

Mười Hai Chi Tộc:

Ông Từ Lâm Sơn 832-335-1492

Thiếu Nhi Thánh Thể:

Trưởng Đỗ Phú Trường 832-359-1088

Tông Đồ Fatima:

Chị Hoàng Thị Hoa 832-814-2349

Phong Trào Cursillo:

Cô Nguyễn Thu Trang 713-303-7982

Chương Trình Thăng Tiến Hôn Nhân Gia Đình:

Anh Sơn Nguyễn: 713-922-6392

một hành trình mục vụ, con cũng xin được nhìn lại và có đôi dòng chia sẻ sau ngần ấy năm sống đời mục vụ giữa cộng đoàn Giáo xứ.

1. Những Ký Ức

Đức Thánh Cha Phanxicô trong bài huấn dụ ngày Chúa nhật 17/01/2021 đã chia sẻ rằng: các môn đệ có thể quên nhiều cuộc gặp gỡ, nhưng họ không thể quên cuộc gặp gỡ với Chúa Giêsu. Hơn thế nữa, những ký ức về cuộc gặp gỡ này thật hạnh phúc và thật viên mãn. Lời nhận định của vị Cha chung không cần phải bàn luận vì quả thật, ký ức về một cuộc gặp gỡ là sự cần thiết và quan trọng vì nó giúp chúng ta nhớ ra mình là ai, mình từ đâu đến và mình sẽ đi về đâu. Ký ức giúp chúng ta nhận ra giữa trăm chiều thử thách trong cuộc sống hiện tại vẫn luôn có một Thiên Chúa để chúng ta tin tưởng và lui tới. Bên cạnh đó, ký ức còn thúc đẩy một niềm hy vọng vào tương lai đang chờ đón. Nếu ký ức của các môn đệ làm nên sự biến đổi và sinh hoa trái, chắc chắn rằng ký ức về một cuộc gặp gỡ của mỗi người Kitô hữu chúng ta với Chúa và với nhau cũng làm cho ta được biến đổi, lớn lên và đơm bông kết trái trong đời sống sứ vụ.

Cha Giáo Giuse Trần Trung Liêm cũng hay nhắc nhở: *“Lòng Biết Ơn là Trí Nhớ của Trái Tim”*. Có nghĩa là để sống tâm tình biết ơn chúng ta cần có ký ức về những gì đã xảy ra. Nói cách khác những gì đang xảy ra chung quanh rồi đây sẽ đọng lại những ký ức nơi mỗi trái tim và trong trí nhớ của mỗi chúng ta.

Nhớ ngày ấy con mới đến La vang, ngu ngơ, ngỡ ngàng, ngỡ ngác chẳng biết gì và cũng chẳng quen biết ai ngoại trừ một vài cha ở trong Tú xá Đa Minh. Ngày ấy, Giáo xứ Đức Mẹ La Vang có một bộ dạng rất khác so với La Vang của ngày hôm nay. Lúc mới đặt chân đến giáo xứ, hình ảnh của một linh đài với cỏ mọc um tùm, những cây sồi (Oaktree) mảnh khảnh, lúa thưa và thiếu sức sống vẫn còn trong tâm trí của con. Phía bên trong nhà thờ, gian cung thánh bấy giờ cũng rất đơn điệu và thô sơ. Chung quanh nhà thờ chẳng có một mái hiên nào để cho bà con trú nắng trú mưa. Khung khiếp hơn cả chắc có lẽ là mùi xú uế trên đoạn đường từ nhà thờ lớn xuống hội trường dưới cái nóng của mùa hè cả ngày lẫn đêm.

Đó là những ký ức về cơ sở vật chất. Về đời sống tâm linh, số người tham dự các thánh lễ chiều thứ bảy, sáng sớm và chiều Chúa nhật thật không tương xứng với không gian của nhà thờ. Các thánh lễ ngày thường lúc ban đầu cũng chỉ phù hợp với không gian của nhà nguyện linh đài. Những cụm từ “Hội Chợ Thu Yêu Thương” vào tháng 10 và “Đại Hội Thánh Mẫu La Vang” vào tháng 5 trở nên rất xa lạ và bỡ ngỡ với chính bản thân chúng con.

2. Sự Thay Đổi

Cuộc sống tại Hoa Kỳ đã cho chúng ta chứng kiến nhiều sự thay đổi hoặc đòi buộc chúng ta cần phải thay đổi. Tuy nhiên, mỗi lần thay đổi lại là một lần đòi buộc chúng ta phải thích nghi với hoàn cảnh và môi trường mới. Hơn thế nữa, thay đổi cũng khiến chúng ta phải đối diện với những trở ngại và những xáo trộn với những gì ta đã quen thuộc. Dầu vậy, ta cũng không thể phủ nhận rằng, thay đổi là cần thiết để tiến lên và nếu





Phụng Vụ Lời Chúa

Từ Ngày 23/07/2023 - 29/07/2023

Cầu Nguyện Trong Tháng Bảy:

Xin cho những người Công giáo biết đặc biệt coi trọng việc kết hợp với Chúa Giêsu Thánh Thể, nhờ đó có thể biến đổi sâu xa mối tương giao giữa con người với nhau và giúp họ gặp gỡ thân tình với Thiên Chúa và anh chị em mình.

http://lavangchurch.org/wp-content/uploads/DailyReadings/00_Index.html

CÁC TRƯỞNG BAN NGÀNH:

Ban An Ninh:

Anh Cao Tiến Thịnh 281-798-0694

Ban Dân Hoa:

Cô Đinh Thị Thu. 832-277-2914

Ban Việt Ngữ:

Ông Nguyễn Tấn Tài 281-370-1338

Ban Giáo Lý:

Sr. Francesca Thanh Bình Bùi, O.P. (713) 330-6891

Giới Trẻ:

Chị Nguyễn Mai Kiều Hạnh: . . 832-616-1872

Ban Giúp Lễ:

Anh Nguyễn Ngọc Quang: 281-381-6235

Ban Kỹ Thuật:

Anh Mai Thái 713-367-4604

Ban Nghi Lễ:

Ông Trần Thiết Hùng. 281-795-3655

Ban Phụng vụ và Thánh Thư:

Ông Phạm Canh Dân 281-248-3237

Phụng Vụ Thánh Nhạc:

Ông Viễn Phương 713-373-7964

Thừa Tác Viên Thánh Thể:

Ông Lê Trung Phương 832-276-0936

Ban Văn Nghệ:

Anh Nguyễn Duy Hiền. 832-715-6838

Ban Xã Hội:

Chị Trần Xuân Tracy: 713-518-7203

Ban Y Tế:

BS Phạm Thanh: 832-748-0066

Giáo Lý Tân Tòng

Thầy Nguyễn Văn Nhật: 832-381-8103

Legio Mariae

Chị Lan Nguyễn 713-261-9734

Ban Vũ Thánh Rosa de Lima

Chị Vũ Loan: 832-672-0103

CÁC TRƯỞNG CA ĐOÀN:

Ca Đoàn Cecilia:

Chị Trịnh Hòa Linh Giang 832-455-8720

Ca Đoàn La Vang Trẻ:

Anh Nguyễn Tâm Phúc: 281-891-5808

Ca Đoàn Thanh Niên Ánh Sáng:

Chị Tăng Minh Tâm: 281-871-8385

Ca Đoàn Thành Tâm:

Chị Nguyễn Mỹ Hương 281-891-5641

Ca Đoàn Tri Ân:

Anh Đoàn Mạnh 832-713-9108

Ngày	Màu áo lễ	Lời Chúa & các Lễ Mừng Kính
23	X	CHÚA NHẬT XVI THƯỜNG NIÊN. Thánh vịnh tuần IV. Kn 12, 13.16-19; Rm 8,26-27; Mt 13,24-43 (Mt 13,24-30).
24	X	Thứ Hai Thánh Sarbêliô Makhluf, linh mục (Tr). Xh 14,5-18; Mt 12,38-42.
25	Đ	Thứ Ba THÁNH GIACÔBÊ, TÔNG ĐỒ. Lễ kính. 2Cr 4,7-15 ; Mt 20,20-28.
26	Tr	Thứ Tư Thánh Joachim và thánh Anna, song thân Đức Maria. Lễ nhớ. Xh 16,1-5. 9-15; Mt 13,1-9 (hay lễ về hai thánh: Hc 44,1.10-15; Mt 13,16-17).
27	X	Thứ Năm Xh 19,1-2.9-11.16-20b; Mt 13,10-17.
28	X	Thứ Sáu Xh 20,1-17; Mt 13,18-23.
29	Tr	Thứ Bảy Các thánh Martha, Maria và Lazarô. Lễ nhớ. 1Ga 4,7-16; Ga 11,19-27 (Lc 10,38-42).

không muốn nói là nâng lên tầm mức mới.

Giáo Xứ Đức Mẹ La vang tại Houston cũng cần phải thay đổi để có một khuôn mặt mới hay một diện mạo mới. Nhìn lại quãng thời gian 11 năm qua, không thể phủ nhận rằng Giáo xứ Đức Mẹ La Vang dường như đã ‘lột xác’ để bước sang một trang sử mới từ cơ sở vật chất đến đời sống tâm linh và cả dân số của giáo xứ. Xét về phía nhân danh, trong những năm gần đây, giáo xứ chúng ta có dịp đón chào nhiều gia đình từ các nơi khác chuyển về. Trong các thánh lễ ngày thường và đặc biệt ngày Chúa Nhật, nhiều khuôn mặt mới đã xuất hiện. Ông bà ta nói chẳng sai: “Đất lành chim đậu.” Giáo xứ Đức Mẹ La Vang đã trở nên vùng đất lành cho nhiều cánh chim từ đó đây khắp Hoa Kỳ hội tụ về.

Xét về cơ sở vật chất, giáo xứ La Vang cũng đã mang một diện mạo mới từ bên trong cũng như bên ngoài thánh đường. Một số người sau thời gian không đến được thánh đường vì lý do sức khỏe hay công việc đã không khỏi ngạc nhiên khi thánh đường mỗi ngày đẹp hơn, rộng rãi và khang trang. Bên cạnh ngôi thánh đường – tâm điểm của giáo xứ - là Trung Tâm Giáo Dục La Vang sừng sững để chấp cánh cho thế hệ tương lai và chỗ sinh hoạt cho các hội đoàn của giáo xứ. Tạ ơn Chúa và tri ân quý cha tiền nhiệm đã cho giáo xứ một khu đất đủ rộng để hôm nay chúng ta có

được sân đậu xe rộng rãi và sạch sẽ. Cuối cùng, mái hiên của ngôi thánh đường như làm cho cấu trúc của nhà thờ trở nên hoàn thiện hơn khi nó không chỉ là nơi che mưa che nắng cho các anh chị em trong mỗi thánh lễ, nhưng nó còn làm nảy sinh các cuộc gặp gỡ thân tình giữa chủ chăn với đàn chiên và giữa mọi người với nhau. Tất cả những điều kể trên làm nên một tổng thể hài hòa, đẹp đẽ.

Cơ sở vật chất sẽ chẳng là gì nếu con người trong giáo xứ không đạt được một tầm mức tương ứng. Trong những năm qua, từ nhiều phản ảnh của các vị khách phương xa khi đến với giáo xứ, ta có thể thấy, giáo dân của La Vang càng lúc hoàn thiện hơn. Cụ thể khi nói đến giáo dân La Vang các đặc tính tốt lành luôn được nhắc đến như: thân thiện, gần gũi, dễ mến, nhiệt tình, chịu khó, biết điều, biết rộng rãi cho đi không tính toán, so đo. Các em thiếu nhi ngoan ngoãn và lễ phép với quý Cha và mọi người. Điều tuyệt vời hơn nữa khi các con em của chúng ta vẫn giữ gìn văn hóa truyền thống Việt Nam qua ngôn ngữ tiếng Việt. Điển hình các em ca đoàn La Vang trẻ là những người sinh trưởng tại Hoa Kỳ nhưng lại phục vụ cộng đoàn qua lời ca tiếng hát bằng tiếng Việt.

Giáo xứ Đức Mẹ La vang đã và đang thay đổi đến lạ. Sự thay đổi này rất cần thiết để mọi người có thể lớn lên và toàn vẹn hơn trong Đức Tin, Đức Cậy, Đức Mến.

3. Ôn Thánh Chúa

Cuối cùng, Anh em trong Dòng Đa minh vẫn thường nhắc nhở con câu nói: “*Ôn Chúa ban cho chúng ta theo chúc vụ*”. Có nghĩa là tùy theo chức vụ mà Chúa lại ban ơn xuống cho mỗi người. Chúng ta có Ôn làm chồng, Ôn làm cha, Ôn làm vợ, Ôn làm mẹ, Ôn làm cha phó, Ôn làm Cha xứ, Ôn làm ông bà, con cái, cháu chắt, Ôn làm con cái Chúa... Quả đúng như vậy, năm Năm phó xứ cho Cha Chánh xứ Vương giúp chúng con học hỏi và lớn lên thật nhiều. Sáu năm Chánh xứ tại La vang càng làm cho con trưởng thành hơn qua những khó khăn thử thách. Biết bao nhiêu Ôn Thánh Chúa cũng như Tình Thương của Ngài đã dành cho con và cho sứ vụ của con tại Giáo xứ Đức Mẹ La vang cũng như tại Tu xá Đa minh, Houston này. Bên cạnh đó, Ôn Thánh Chúa còn xuống trên con qua quý Cha và quý cộng đoàn cũng thật nhiều và thật dồi dào từng ngày từng giờ.

Ôn Thánh Chúa, con xin đón nhận. Ôn Thánh Chúa,

con xin tạ ơn. Ôn Thánh Chúa, con xin làm sinh hoa kết trái trong đời sống và sứ vụ của con.

Nói đến đây, con lại chợt nhớ đến câu chúc tụng Chúa Thiên Chúa của Ông Già Simêon trong đền thờ khi ông ẵm Hài Nhi Giêsu trên tay: “*Muôn lạy Chúa, giờ đây theo lời Ngài đã hứa, xin để tôi tớ này được an bình ra đi...*” (Lc, 2:29)

Giờ đây, chuẩn bị bước ra khỏi La vang để bước vào sứ vụ mới của người Đặc Trách Ôn Gọi Dòng Đa minh, một cảm giác vui buồn lẫn lộn đang dấy lên trong con. Vui vì chúng con đã cùng với quý Cha và ông bà anh chị em vượt qua tất cả khó khăn loạn lạc mà hoàn tất những sứ vụ lớn nhỏ tại nơi đây trong suốt thời gian qua. Buồn vì sắp phải chia tay với mọi người.

Chính Đức Cố Hồng Y Phanxicô Xaviê Nguyễn Văn Thuận cũng đã từng tự đặt câu hỏi trong đêm tối cuộc đời khi bước vào hoàn cảnh mới: ***Con chọn Chúa hay chọn công việc của Chúa?*** Và Ngài đã chọn Chúa. Chúng ta cũng thế. Tất cả công việc của Chúa đều tự ý do Ngài quyết định. Ngài trao cho ai vào thời khắc nào đó là chuyện của Ngài. Chúng ta được Ngài mời gọi đi theo Ngài và nên Thánh. Tạ Ôn Chúa trong mọi hoàn cảnh. Chúng ta có làm gì có nói gì cũng chỉ là vì danh Chúa Kitô mà thôi.

Biết bao nhiêu ân tình và yêu thương mà quý Cha cùng mọi người trong cộng đoàn đã dành cho con. Con xin ghi nhớ tất cả. Con yêu thương Giáo xứ Đức Mẹ La vang và lòng con tan chảy vì sự đạo đức và nhiệt tình của mọi người.

Tạ Ôn Chúa vì những ký ức đẹp trong suốt 11 năm qua.

Tạ Ôn Chúa vì những thăng trầm, những thay đổi và phát triển tại Giáo xứ Đức Mẹ La vang

Tạ Ôn Chúa và Mẹ cùng các Thánh vì biết bao Ôn Thánh Chúa đã tuôn đổ trên Giáo xứ Đức Mẹ La vang chúng con

Chúng con xin ngợi khen Cha.

Chúng con xin tạ ơn Người. Bây giờ và mãi mãi.

Alleluia.

Linh mục Thomas Aquinas Trần Thiên Ân, O.P.
Chánh xứ Giáo xứ Đức Mẹ La vang, Houston.



ĐÓNG GÓP QUỸ DSF 2023

Giáo xứ phải đóng góp cho quỹ DSF Tổng Giáo Phận Galveston-Houston năm 2023:	\$ 62,000.00
Số tiền đã đóng tính đến ngày 6/7/2023	\$30,136.00
Số tiền còn phải đóng:	\$31,864.00

LÚA VÀ CỎ LÙNG

CHÚA NHẬT XVI MÙA THƯỜNG NIÊN

Kn 12,13.16-19; Rm 8,26-27; Mt 13,24-43



Phụng vụ Chúa Nhật này trình bày cho chúng ta ba dụ ngôn mà Chúa Giêsu dùng để loan báo mầu nhiệm Nước Trời cho dân chúng. Chúa Giêsu thường dùng dụ ngôn để giảng dạy những chân lý cao siêu, bởi vì, khoảng cách giữa con người và chân lý là một câu chuyện. Đây là phương pháp mà các bậc hiền triết dùng giúp người nghe dễ hiểu và dễ nhớ bằng một câu chuyện ngụ ngôn.

1. Ý nghĩa của các dụ ngôn

Trong dụ ngôn thứ nhất, Nước Trời được ví như một thửa ruộng có lúa và cỏ lùng mọc lên; dụ ngôn thứ hai ví Nước Trời như hạt cải nhỏ bé nhưng khi mọc lên, nó thành cây rau lớn nhất, đến nỗi chim trời đến làm tổ trên cành; dụ ngôn thứ ba ví Nước Trời như năm men trộn vào trong ba đấu bột và làm cho bột dậy men. Hai dụ ngôn sau khá dễ hiểu. Cả hai muốn diễn tả sự lớn mạnh của Nước Trời trên trái đất. Nước Trời hiện diện âm thầm, đôi lúc rất khiêm tốn, nhưng sức mạnh của nó thì rất mãnh liệt và kỳ diệu đến nỗi có thể thay đổi hoàn toàn bộ mặt cuộc sống con người và xã hội như men trong bột.

Tuy nhiên, dụ ngôn “lúa và cỏ lùng” thì khó hiểu hơn cả. Vì thế, Chúa Giêsu giải thích nó riêng biệt: người gieo giống là chính Người; hạt giống tốt là con cái Nước Thiên Chúa; những hạt giống xấu là con cái của

ma quỷ; cánh đồng là thế giới này; thợ gặt là các thiên thần và mùa gặt là ngày tận thế. Chúng ta cần dừng lại để tìm hiểu ý nghĩa của dụ ngôn này. Qua dụ ngôn này, Chúa Giêsu muốn trả lời cho con người mọi thời về những câu hỏi quan trọng sau đây:

- 1) Sự dữ do đâu mà có?
- 2) Tại sao Thiên Chúa không hủy diệt những người tội lỗi?
- 3) Thái độ của chúng ta như thế nào đối với tội nhân?

2. Nguồn gốc sự dữ và thái độ của Thiên Chúa

Trước hết, Chúa Giêsu dùng hình ảnh “người gieo giống trong ruộng mình, nhưng khi ông đang ngủ, thì kẻ thù đến gieo cỏ lùng vào trong ruộng” (x. Mt 13,24-43). Qua hình ảnh này, Chúa Giêsu muốn quả quyết rằng sự dữ không đến từ Thiên Chúa, nhưng đến từ ma quỷ. Sự dữ hiện diện trong thế giới này là do ma quỷ gieo vào. Thiên Chúa đã sáng tạo thế giới và mọi sự rất tốt đẹp (x. St 1,1-17). Nhưng ban đêm ma quỷ đã đến gieo cỏ lùng; nó đến để gieo cỏ lùng vào những nơi không có ánh sáng. Ma quỷ rất xảo quyệt khi gieo sự dữ bên cạnh sự thiện; nó làm cho con người lẫn lộn, không thể phân biệt chúng cách rõ ràng.

Tuy nhiên, trọng tâm của dụ ngôn mà Chúa Giêsu muốn nói không phải là lúa tốt hay là cỏ lùng, nhưng là thái độ kiên nhẫn của chủ ruộng. Đó chính là thái độ kiên nhẫn của Thiên Chúa đối với tội nhân.

Ở bài đọc I, sách Khôn Ngoan làm nổi bật sức mạnh của Thiên Chúa được bày tỏ dưới hình thức của sự kiên nhẫn và khoan dung:

“Chúa xử khoan hồng vì Ngài làm chủ được sức mạnh. Ngài lấy lượng từ bi cao cả mà cai quản chúng con... Ngài đã cho con cái niềm hy vọng tràn trề là người có tội được Ngài ban ơn sám hối” (x. Kn 12,13.16-19).

Sự kiên nhẫn của Thiên Chúa không đơn giản chỉ là chờ đợi đến ngày phán xét để thưởng phạt con người cách công minh, nhưng chính là sự chờ đợi, thương xót và muốn cứu độ lúc họ còn sống. Dụ ngôn diễn tả

sự trái ngược giữa thái độ bất kiên nhẫn của những tá điền và thái độ kiên nhẫn của chủ ruộng. Thái độ của tá điền chính là thái độ của mỗi người chúng ta. Khi thấy gương xấu xảy ra, khi đối diện với người làm điều ác, chúng ta muốn thủ tiêu họ, hủy diệt họ như nhổ cỏ lùng để làm sạch ruộng. Nhiều lúc chúng ta vội vàng lên án, phân loại và đặt người tốt một bên, người xấu một bên để ném đá và lên án họ. Nhưng đây không phải là thái độ của Thiên Chúa. Người luôn biết chờ đợi; Người thấy rất rõ những sự dơ bẩn và tội lỗi trong chúng ta; Người không vội kết án và hủy diệt, nhưng mời gọi chúng ta hoán cải; Người cũng thấy những mầm tốt và chờ đợi với sự tin tưởng rằng chúng sẽ lớn lên. Điều này thật ý nghĩa cho chúng ta: Thiên Chúa là một người cha kiên nhẫn, chờ đợi chúng ta với một trái tim thương xót và sẵn sàng tha thứ. Sự kiên nhẫn của Thiên Chúa là cơ hội cho tội nhân sám hối và phục thiện. Người luôn tha thứ nếu chúng ta đến với Người.

Như thế, thái độ của ông chủ là thái độ của hy vọng dựa trên sự chắc chắn rằng sự dữ không phải là tiếng nói đầu tiên, cũng không phải là tiếng nói cuối cùng. Thiên Chúa hy vọng rằng cỏ lùng là những tội nhân dẫu có nhiều lỗi lầm, cuối cùng có thể trở thành hạt giống tốt là những con người tốt và những thánh nhân.

Trong những thế kỷ đầu của Giáo Hội, lạc giáo Donatus xuất hiện và cho rằng: chỉ có Giáo Hội của họ là thánh thiện, còn thế giới này đầy tràn con cái của ma quỷ, họ không còn hy vọng có thể cứu độ. Thánh Augustinô chống lại quan điểm sai lầm này và giải thích:

“Quả vậy, cánh đồng là thế giới này và cũng là Giáo Hội, nơi mà những người thánh thiện và người tội lỗi sống bên cạnh nhau. Mỗi người đều có những cơ hội để lớn lên và để hoán cải. Theo cách này những người tội lỗi sống trong thế giới vừa có cơ hội để hoán cải, vừa qua họ những người tốt thực tập đức tính kiên nhẫn.”

3. Thái độ của Kitô hữu

Thay vì lên án, người Kitô hữu được mời gọi tập thái độ kiên nhẫn như Thiên Chúa. Nhưng chúng ta hãy lưu ý rằng sự kiên nhẫn Tin Mừng không phải là sự dừng dừng với sự dữ, chúng ta không được lẫn lộn giữa sự dữ và sự lành! Đối diện với cỏ lùng hiện diện trong thế giới, người môn đệ của Chúa Kitô được mời gọi hãy bắt chước sự kiên nhẫn của Thiên Chúa, củng cố niềm hy vọng với sự trợ giúp của một đức tin không hề lay chuyển vào chiến thắng chung cuộc của sự thiện, nghĩa là của Thiên Chúa. Người nói lời cuối cùng.

Sau hết, chúng ta xác tín rằng vào thời sau hết, Thiên Chúa sẽ tiêu diệt sự dữ: vào mùa gặt, nghĩa là vào ngày phán xét chung, những thợ gặt sẽ theo lệnh của Thiên Chúa mà tách cỏ lùng ra khỏi lúa để bỏ vào lửa mà đốt đi (x. Mt 13,30). Trong ngày đó, vị thẩm phán là Chúa Kitô sẽ đến xét xử nhân loại. Cuối cùng tất cả chúng ta sẽ chịu xét xử theo mức độ mà chúng ta đối xử với người khác. Lúc đó, chúng ta sẽ chịu xét xử dựa trên lòng thương xót mà chúng ta đã đối xử với tha nhân.

Chúng ta hãy cầu xin Đức Maria, Mẹ chúng ta, nâng đỡ và giúp chúng ta lớn lên trong kiên nhẫn, hy vọng và thương xót đối với anh chị em chúng ta. Amen!

ĐCV Thánh Phanxicô Xaviê - Nghệ An

<http://nguoinguphu.blogspot.com/>

Source: <https://vietcatholic.net/News/Html/283902.htm>

TẤT CẢ LÀ HỒNG ÂN

Tgm. Giuse Ngô Quang Kiệt

Dụ ngôn cỏ lùng là một trong những dụ ngôn hiếm hoi được chính Chúa giải thích rõ ràng. Giải thích của Chúa giúp ta có những hiểu biết hữu ích cho đời sống đạo.

Dụ ngôn nhắc nhở ta về sự hiện diện của ma quỷ. Ma qui hiện hữu. Chúng luôn có mặt để gieo rắc sự xấu. Chúa đã chuẩn bị những thửa ruộng tốt. Những thửa ruộng đó là thế giới, là Giáo hội, là tâm hồn mỗi người. Chúa đã gieo những hạt giống tốt. Hạt giống đó là Lời Chúa, là ơn Chúa, là những thiện chí, những ý hướng cao đẹp trong tâm hồn con người. Nhưng ma quỷ lên gieo vào những hạt cỏ xấu.

Chúa gieo vào thế giới hạt giống khát vọng hoà bình. Đẹp biết bao nếu mọi dân tộc nắm tay nhau xây dựng một thế giới huynh đệ tươi thắm tình người. Nhưng buồn thay, cánh đồng hoà bình tươi xanh đã bị những ngọn cỏ tham vọng, ích kỷ, ác độc làm hoen ố. Lịch sử thế giới được ghi bằng những trang buồn vì không ngày nào không có chiến tranh.

Thế giới sẽ đẹp biết bao nếu tất cả trí thông minh, tất cả tài nguyên, tất cả năng lực đều góp phần xây dựng. Nhưng buồn thay, rất nhiều trí thông minh, rất nhiều tài nguyên, rất nhiều năng lực đã tiêu tốn trong việc huỷ hoại, tha hoá, nô lệ hoá con người.

Ngay trong bản thân mỗi người, không thiếu những sáng kiến, những hoạt động ban đầu xem ra tốt đẹp, nhưng dần dà vị vẩn đục vì những biến tướng nặng mùi

trần tục như khoe khoang, tìm hư danh, tìm lợi lộc.

Đó là những hạt cỏ xấu ma quỷ lên lút gieo vào ruộng lúa tốt.

Tuy nhiên, dụ ngôn cho thấy sự kiên nhẫn và lòng bao dung của Chúa. Chúa đợi cho đến ngày tận thế mới thu lúa cùng với cỏ lùng. Chúa kiên nhẫn đợi chờ vì hi vọng những người tội lỗi ăn năn sám hối. Chúa bao dung tha thứ không nỡ phạt người tội lỗi tức khắc. Chúa yêu thương, tin tưởng người xấu sẽ có ngày nên tốt. Nếu phạt ngay nhưng người tội lỗi thì ta đâu còn cơ may được chiêm ngưỡng ông thánh trộm lành. Nếu Chúa thẳng tay thì ta đâu có thánh nữ Madalêna, Tông đồ của các Tông đồ, thánh Augustinô, Tiến sĩ lừng danh, thánh Phaolô, vị Tông đồ dân ngoại. Nếu Chúa chấp tội thì bản thân ta sẽ là người bị phạt đầu tiên, vì trong ta cũng đầy những tội lỗi, những sự xấu. Trong tâm hồn ta cỏ lùng vẫn mọc xen với lúa tốt.

Sau cùng, dụ ngôn cho ta hiểu tất cả là hồng ân của Chúa. Có sự lành để ta hiểu biết và yêu mến sự tốt lành của Thiên Chúa. Có sự dữ để ta gớm ghét tránh xa và càng thêm gắn bó với sự lành. Có sự lành để ta được hưởng niềm an ủi ngọt ngào của Chúa. Có sự dữ để ta phấn đấu vượt qua, chứng minh lòng trung tín của ta với Chúa. Có thuận lợi tiến bước trên đường thánh thiện. Có khó khăn để ta rèn luyện thêm đức.

Mọi sự đều nên tốt cho kẻ lành. Thật vậy, việc cấm đạo là sự dữ. Nhưng nhờ đó mà Giáo hội có được những chứng nhân anh hùng. Đau khổ và bệnh tật là những khiếm khuyết trong cuộc sống, nhưng lại giúp con người được thông phần đau khổ với Chúa. Thánh Nữ Têrêsa đã nhìn thấy tất cả là hồng ân của Chúa. Sự lành cũng như sự dữ. Hạnh phúc cũng như đau khổ. Thành công cũng như thất bại. Tất cả đều góp phần rèn luyện, vun đắp và thăng tiến người lành.

Source: https://www.mtgthuduc.net/index/cac-bai-suy-niem-chua-nhat-16-thuong-nien-nam-a_2017/#T%E1%BA%A4T_C%E1%BA%A2_L%C3%80_H%E1%BB%92NG_%C3%82N_

ĐÓNG GÓP TRỰC TUYẾN / ONLINE GIVING

<https://giving.parishsoft.com/app/giving/lavangchurch>

RAO HÔN PHỐI

1. Anh ANTON NGUYỄN DUY LÂM con trai của Ông Nguyễn Trí Quang & Nguyễn Thị Thu Mai, kết duyên cùng Chị MARIA LÊ THỊ THANH THẢO, con gái của Ông Lê Lai

& Nguyễn Thị Tường tại Nhà Thờ GX Thánh Giuse Lao Công, Đà Nẵng, ngày 08 tháng 09 năm 2023

2. Anh MARTINO VŨ ĐỨC HUY con trai của Ông Vũ Hòa & Lê Thị Thu, kết duyên cùng Chị ANNA ĐOÀN NGUYỄN MINH THƯ con gái của Ông Đoàn Đức Bình & Nguyễn Thị Hồng Mai tại Nhà Thờ GX Mai Khôi, Quận 7 Sài Gòn. Do Cha Andre Trần Minh Thông cử hành phép hôn phối.

3. Anh ANTON LÝ VĂN BÌNH con trai của Ông Lý Tịch Hoa & Lý Thị Ngọc, kết duyên cùng Chị CECILIA PHAN THANH DUY con gái của Ông Phan Thanh Hồng & Trần Thị Lệ Hằng tại Nhà Thờ Chánh Tòa Mỹ Tho. Do Cha Giacobe Hà Văn Xung cử hành phép hôn phối.

4. Anh GIUSE KHỔNG HỮU THÚY con trai của Ông Khổng Hữu Dũng & Vũ Thị Vân, kết duyên cùng Chị MARIA ĐỖ ANNIE, con gái của Ông Đỗ Ngọc Thụy & Nguyễn Thế Hằng, Hôn lễ sẽ được cử hành tại Nhà Thờ GX Mẹ La-Vang Houston, lúc 12 giờ chiều, ngày 05 tháng 08 năm 2023

5. Anh GIOAN BAOTIXITA NGUYỄN XUÂN HÒA con trai của Ông Nguyễn Văn Nhuận & Nguyễn Thị Nghi, kết duyên cùng Chị MARIA NGUYỄN HOÀI HÒA MY, con gái của Ông Nguyễn Đức Phước & Nguyễn Thị Ngọc Mai, Hôn lễ sẽ được cử hành tại Nhà Thờ Vĩnh Trinh, Cần Thơ do Linh Mục GIANG HÒA VINH cử hành phép hôn phối.

LỄ GIỖ 1 NĂM ÔNG CỐ GIOAN BAOTIXITA TRẦN THU LƯƠNG, THÂN PHỤ CHA PHÓ GIUSE TRẦN TRUNG LIÊM, O.P.

Trong niềm tin và hy vọng vào Chúa Kitô Phục Sinh, kính mời quý cha, quý tu sĩ nam nữ, quý cụ, quý ông bà anh chị em hiệp thông và tham dự Thánh Lễ 6:00 PM thứ Tư, ngày 26 tháng 07, 2023 cầu nguyện cho linh hồn Ông Cố Gioan Baotixita Trần Thu Lương, nhân dịp Giỗ 1 Năm.

Trân trọng kính mời,
Lm. Thomas Aquinas Thần Thiên Ân, O.P., Chánh xứ.

TRUNG TÂM GIÁO DỤC LA VANG SẴ NHẬN GHI DANH CHO NIÊN KHÓA 2023 – 2024.

Lệ phí cho toàn niên học bao gồm: Sách giáo khoa Việt Ngữ và Giáo Lý, sinh hoạt học đường và hai (2) áo trắng có phù hiệu của Trung Tâm Giáo Dục La Vang.

Thời Gian Ghi Danh:

• Ghi Danh Sớm:

09/07/2023 09:00am – 12:30pm

16/07/2023 09:00am – 12:30pm

23/07/2023 09:00am – 12:30pm

30/07/2023 09:00am – 12:30pm

• Ghi Danh Trẻ

sau ngày 31/07/2023 sẽ phải đóng thêm \$25.00

06/08/2023 09:00am – 12:30pm

13/08/2023 09:00am – 12:30pm

Điều Kiện Ghi Danh:

1. Học sinh phải sanh trước hoặc vào ngày 31-08-2017,
2. Khi đến ghi danh, phụ huynh phải đem theo phong bì đóng góp của gia đình học sinh có số LaVang (LVID).
3. Học Phí: \$200.00 cho mỗi học sinh.
4. Trung Tâm Giáo Dục La Vang sẽ **không nhận ghi danh trẻ sau ngày 13-08-2023.**

Mọi chi tiết xin liên lạc Trần Ngọc Hoàng 713-417-7908 hoặc văn phòng giáo xứ Đức Mẹ La Vang 281-999-1672.

TỔNG KẾT TÀI CHÁNH

TUẦN CHÚA NHẬT NGÀY 16/7/2023

Các Thánh Lễ Chúa Nhật	\$14,752.00
Xin Tiền lần II cho quý Vincent DePaul Society	\$5,251.00
Đoàn TNTT dâng cúng cho Quỹ Bảo Trì & Phát Triển . . .	\$4,304.00
Quỹ Bảo Trì & Phát Triển	\$674.00
Quán Nước LaVang	\$800.00
Tiền Khẩn tháng 7 năm 2023	\$501.00
Đám Cưới & Sách	\$300.00
Quỹ Ảnh Tượng cho quý phát triển.	\$150.00
Đóng Góp trên website của Giáo Xứ	\$298.00
Ghi Danh Niên Học 2023-2024	\$33,950.00
TỔNG CỘNG	\$60,980.00

Giáo xứ xin chân thành cảm ơn quý ông bà anh chị em và các đoàn thể đã rộng rãi đóng góp xây dựng và phát triển giáo xứ.

THƯ MỜI

**Nghi Thức Thánh Hiến
Mái Hiên Nhà Thờ, Thánh Lễ Tri Ân
và Tiệc Chia Tay**

Kính mời toàn thể quý giáo dân tham dự Nghi Thức Thánh Hiến mái hiên Nhà Thờ vào lúc 10:30 am ngày

Chúa Nhật 23 tháng 7, 2023, Thánh Lễ Tri Ân Cha Thomas Aquinas Trần Thiên Ân, O.P., Chánh xứ & Cha Phaolô Nguyễn Hải Đăng, O.P., Phó xứ vào **Chúa Nhật ngày 23 tháng 7, 2023 lúc 11:00 am.**

Tiệc chia tay sẽ diễn ra ngay sau Thánh Lễ tại Nhà Lều của Giáo xứ để mọi người có cơ hội bày tỏ lòng tri ân quý Cha đã hy sinh phục vụ và dẫn dắt Giáo xứ phát triển lớn mạnh như ngày hôm nay.

Trân trọng kính mời,
Ông Gioan Baotixita Phạm Chính Khách
Chủ tịch Hội Đồng Mục Vụ.

QUỸ ĐÓNG GÓP MÁI HIÊN NHÀ THỜ

1. GD Tâm Đổ & Xuân Trần- LV 2057 \$10,000.00
2. GD Nguyễn Đức Mỹ & Xuân- LV 2215 \$3,000.00
3. AC Bình & Mai \$1,000.00
4. AC Lưu Hoạt Ryan & Trina- LV 1352 \$1,500.00
5. GD Trần Thiết Hùng- LV 116 \$550.00
6. GD Nguyễn Tiến Biểu- LV 321 \$3,000.00
7. GD Xuan Huong Nguyen (Dewy Rose, GA)
. \$10,000.00
8. Nhóm Đan Áo Len. \$1,500.00
9. Hội Ái Hữu Nghệ Tĩnh, Bình. \$300.00
10. GD Thân Văn Lương- LV 21 \$300.00
11. Trâm Anh & Duyên Anh- LV 1747. \$1,000.00
12. GD Trần Duy Minh \$300.00
13. Bà Cố Thế Đình- LV 105 \$500.00
14. GD Nguyễn Kim Trọng- LV 1255 \$100.00
15. GD Đình Quang Dũng- LV 2354 \$500.00
16. AC Lộc Thân & Mattie Nguyễn \$1,000.00
17. Ấn Danh. \$10,000.00
18. LV 1209. \$300.00
19. GD Phạm Thị Hoa- LV 384 \$1,000.00
20. Bà Huỳnh Thị Rõ- LV 1558 \$500.00
21. GD Nguyễn Tùng- LV 100. \$500.00
22. GD Trần Công Thuấn- LV 2344. \$1,000.00
23. GD Nguyễn Thị Hoa- LV 641 \$1,000.00
24. CS Victoria \$240.00
25. Maria Rosa Thanh \$500.00
31. Betania \$4,000.00
32. GD Elizabeth Phạm \$50.00
33. GD Trần Ai Tony- LV 2121 \$1,000.00
34. LV 317 \$100.00
35. GD Lương Phú- LV 107 \$500.00
36. Nhóm Nước La Vang \$500.00
37. Bà Cự Hảo. \$150.00

38. GD Đỗ Dũng Roger	\$200.00
39. Hội Legio Maria	\$19,200.59
40. Nhà Hiếu Bà Maria Nguyễn Thị Kim Vân	\$300.00
41. Ấn Danh.	\$385.00
42. GD Vũ Đông Phong- LV 2932	\$300.00
43. Ấn Danh.	\$5,000.00
44. ÔB Huỳnh Kim Chương	\$500.00
45. GD Trần Lan Hương	\$1,000.00
46. GD Lai Văn Phục- LV 34	\$500.00
47. Ấn Danh.	\$1,000.00
48. GD Nguyễn Bill & Nguyệt	\$1,000.00
49. GD Anh Sơn 249 Collision	\$1,000.00
50. GD Nguyễn Ngọc Cẩn - LV 2241	\$300.00
51. GD Ấn Danh	\$500.00
52. GD Bà Nguyễn Thập - LV 170	\$500.00
53. GD Alisa	\$200.00
54. GD Nguyễn Đình Thục - LV 2786	\$200.00
55. GD Bùi Duy Vinh - LV 2372	\$100.00
56. GD Lâm Khánh Hột- LV 1617	\$1,000.00
57. GD Chị Thủy (Bác Hải)	\$1000.00
58. GD Anh Chị Phụng & Hồng	\$500.00
59. GD Nguyễn Cảnh Thăng & Trần Linh - LV 686	\$1,000.00
60. GD Nguyễn Thị Ngọc Loan- LV 1104	\$300.00
61. GD Nguyễn Quang Hình - LV 1363	\$200.00
62. GD Nguyễn Việt - LV 1788	\$500.00
63. GD Tân Thiên Luật- LV 2138.	\$100.00
64. GD Nguyễn Thị Nguyệt- LV 611	\$200.00
65. GD Nguyễn Lành- LV 140	\$1,000.00
66. GD Dũng & Nương	\$200.00
67. Cảnh Sát Kevin Bùi - LV 12	\$480.00
68. GD Nguyễn Kỳ - LV 1163	\$5,000.00
69. GD Đinh Quang Hưởng- LV 477	\$500.00
70. GD Tang Quyển Hoàng Thu Thủy-LV125	\$500.00
71. GD Bà Cố Đoàn Thị Nhị - LV 441	\$500.00

ĐÓNG GÓP CHO QUỸ BẢO TRÌ & PHÁT TRIỂN GIÁO XỨ

(BAO THƯ MÀU TRẮNG VIÊN VÀNG)

Những quý vị đóng góp cho quỹ bảo trì & phát triển Chúa Nhật ngày 16/07/2023

1. GD Trần Văn Quang - LV 1244	\$100.00
2. GD Phùng David - LV 246.	\$50.00
3. GD Nguyễn Chương - LV 2760	\$50.00
4. GD Trần Thị Minh Khiêm - LV 16	\$50.00

Các phong bì dưới \$50.00- \$235.00

Tổng số các phong bì đóng góp cho quỹ bảo trì & phát triển Chúa Nhật ngày 16/07/2023- 21 phong bì

QUỸ TIẾT KIỆM 2023

Quỹ tiết kiệm năm 2019.	\$9,430.98
Quỹ tiết kiệm năm 2020.	\$10,940.57
Quỹ tiết kiệm năm 2021.	\$17,851.47
Quỹ tiết kiệm năm 2022.	\$20,126.12
1. GD Ấn Danh -	\$83.00
2. GD Phạm Mục - LV 1147	\$76.70
3. GD Lê Văn Chương - LV 1032	\$169.30
4. GD Hồ Ngọc Thông - LV 2885	\$57.10
5. GD Lê Văn Hiến - LV 2770.	\$49.20
6. GD Ấn Danh -	\$32.51
7. GD Đinh Thị Nhung - LV 2846	\$52.35
8. GD Vũ Văn Hải - LV 1187.	\$85.85
9. GD Ấn Danh -	\$24.34
10. GD Ấn Danh -	\$18.30
11. GD Phan Văn Châu - LV 342.	\$54.55
12. GD Ấn Danh -	\$14.74
13. GD Ấn Danh -	\$18.34
14. GD Tú Uyên, Nguyễn Anthony, Văn Hoàng	\$34.71
15. GD Ấn Danh -	\$51.72
16. GD Ấn Danh -	\$14.66
17. GD Nguyễn Thái Thủy - LV 577	\$69.30
18. GD Trịnh Phương Uyên - LV 1055.	\$150.00
19. GD Võ Bá Huệ - LV 2513	\$47.90
20. GD Phạm Hồng Quyên - LV 2508	\$75.86
21. GD Ấn Danh	\$70.35
22. GD Đoàn Tấn Long - LV 2098	\$34.68
23. GD Nguyễn Bình - LV 2673.	\$18.95
24. GD Ấn Danh	\$59.00
25. GD Nguyễn Ngọc Cẩn - LV 2241	\$30.45
26. GD Ấn Danh	\$8.21
27. GD Hiếu Bùi - LV 2425	\$23.76
28. GD Ấn Danh	\$48.05
29. GD Vũ Công Duệ - LV 1556	\$31.27
30. GD Nguyễn Ngọc Thành - LV 318.	\$125.00
31. GD Trần Thanh Việt - LV 2267	\$31.10
32. GD Nguyễn Thanh Tòng	\$108
33. GD Phạm Cung - LV 1559	\$134.48
34. GD Peter Phạm - LV 313.	\$38.17
35. GD Trần Văn Thái	\$43.5

DANH SÁCH NGƯỜI YẾU ĐAU BỆNH TẬT TRONG GIÁO XỨ

- Bà Nguyễn Thị Hào;
- Bà Anna Nguyễn Thị Vinh;
- Ông Nguyễn John;
- Bà Phạm Thị Hoa;
- Bà Reno Kim;
- Bà Cụ Cố Phạm Thị Quý (Trạc);
- Ông Nguyễn Văn Thuyên;
- Bà Trần Kim Định;
- Bà Trần Xuân Hương;
- Ông

Lương Tấn Phú; 14. Ông Đức; 15. Cô Liêu; 16. Cụ Nguyễn Thị Sáng; 17. Mẹ Cô Xuân; 18. Bà Phạm Thị Bảo; 19. Ông Benedicto Nguyễn Văn Chính; 20. Bà Lê Thị Huệ; 21. Ông Trần Kim Quan; 22. Stephenô Trần Kim Sơn; 23. Têrsa Nguyễn Hoàng Bích; 24. Chị Nguyễn Thị Yến; 25. Bà Elizabeth Nhị Lang; 26. Bà Trần Kim Đính; 27. Ông Phạm Văn Nam; 28. Bà Trần Thị Cúc; 29. Ông Nguyễn Minh Khiết; 30. Ông Phanxicô Nguyễn Văn Mạng

DANH SÁCH QUÝ VỊ TRONG GIÁO XỨ QUA ĐỜI THÁNG 7 TỪ NĂM 1992-2023

(MỜI ĐẾN HIỆP DÂNG THÁNH LỄ CHO HỌ)

Họ Và Tên	Ngày Mất
Sr. Maria Theresa Đặng Thiên Nhiên	7/ 16, 2021
Maria Nguyễn Thị Sự	7/ 18, 2021
Matta Nguyễn Thị Tinh	7/ 18, 2022
Peter Tuan Q Nguyen	7/ 19, 2004
Maria Trần Thị Bầy	7/ 20, 2020
Phêrô Maria Đào Quang Thiết	7/ 20, 2020
Maria Nguyễn Huệ Hoa	7/ 20, 2021
John B Hao Van Pham	7/ 22, 2004

Maria Vũ Thị Châu	7/ 22, 2013
Maria Phạm Thị Mến	7/ 23, 2011
G.B Nguyễn V. Chàng	7/ 23, 2013
Gioan Hoàng Công Nguyễn	7/ 23, 2020
Toma Nguyễn Khắc Hùng	7/ 24, 2016
Phêrô Mai Anh Nở	7/ 24, 2020
Peter Nguyễn Hiến	7/ 26, 1994
Giuse Nguyễn Kim Long	July 26, 2019
Maria Trần Thị Bông	July 27, 2013
Maria Phan Thị Hiếu	July 28, 2017
Joseph Andy Trieu Quoc Tran	July 29, 2004
Giuse Đỗ Trọng Đạt	July 31, 2013
Teresa Võ Hoàng Ngân Kimberly	July 31, 2016

Quảng Cáo - Bảo Trợ

Xin liên lạc Văn Phòng Giáo Xứ:
281-999-1672

Quảng Cáo - Bảo Trợ

Xin liên lạc Văn Phòng Giáo Xứ:
281-999-1672

Thương Mại Triệu Đô
 YouTube: Thương Mại Triệu Đô
 Facebook: Thương Mại Triệu Đô
 Jennifer Tran (832)412-0169
 Vy Tran (713)584-7355
 Mua Bán ♦ Đầu Tư
 Giao Dịch ♦ Tìm kiếm

Các Trang Trại - Các Trung Tâm Thương Mại
 Nhà Hàng Khách Sạn và các cơ sở thương mại khác
 cộng tác với các Realtor,
 Hướng dẫn giấy tờ nhà Bank, Văn phòng luật sư
 Tận tình, kín đáo & tư vấn - HOÀN TOÀN MIỄN PHÍ



12661 Tomball Parkway, #800 Houston, TEXAS 77086
 Phone: 281-506-8768
 Monday - Saturday 10:00 AM-9:00 PM, Sunday 9:00 AM-9:00 PM
 www.phosaigonnoodlehouse.com

CẦN TÌM THỢ NAIL!

Tiệm đang cần tìm thợ chân tay nước và thợ Nail có kinh nghiệm. Full time hoặc part time Ok. Income ổn định quanh năm, có bao lương, tiệm sang trọng, môi trường làm việc lành mạnh, không tranh giành. Tiệm gần nhà thờ La Vang, và chợ Thang Hung khoảng 20 phút. Xin quý anh chị vui lòng liên lạc số điện thoại: 832-836-9497 832-836-3335

VOVINAM
 Hãy Ghi danh vào Việt Võ Đạo vào mùa hè
 Register for Vovinam here
 at Our Lady of Lavang
 FOR MORE INFORMATION
 PLEASE CONTACT THẦY THÀNH
 (832) 495-5236

CẦN NGƯỜI !!!

Chủ mới nhà hàng The Pho cần người bếp chính, phụ bếp, sever lương và Tip cao. ĐT: 832-661-0890 hoặc (346) 803-6173
 14243 E Sam Houston N, Ste 900, Houston TX 77044.

CẦN NGƯỜI GẤP!!

Cần một phụ nữ trung niên chăm sóc một Cụ Bà vùng North West. Xin liên lạc ĐT: 281-974-6046

DAY LÁI XE & ĐƯA ĐÓN

An toàn - Kinh nghiệm - Tận tâm
 • Xe 2 thẳng, an toàn cho học viên.
 • Tập cho những người đã có bằng nhưng không tự tin lái xe một mình.
 • Không thi đậu không lấy tiền.
 • Nhận đưa đón phi trường, bác sĩ, bệnh viện...
346-714-6717

Yummy Pho & Bo Ne Restaurant
 Open 10:30am - 9:00pm Everyday
 Closed Tuesday
 Address: 17375 Tomball Pkwy Suite 2H, Houston, TX 77064

THỊNH PHÁT SHIPPING

11078 Veterans Memorial Dr #240, Houston, TX 77067
 (Kế bên chợ thịt Đông Hưng Meat Market)

☎ 832- 855 - 9888

GỬI HÀNG VỀ SÀI GÒN \$2.95/lb

GỬI HÀNG VỀ TỈNH \$3.75/lb

GỬI TIỀN VỀ VIỆT NAM PHÍ CHỈ 1%

AB REALTY & MORTGAGE



Office: 281.568.9988
Cell: 832.213.8899
11828 Bellaire Blvd., Ste.105
Houston, Texas 77072

Christine Quynh Nguyen
Real Estate & Mortgage Broker
NLSM# 288981
www.abrealtymortgage.com


FIRST CHOICE FAMILY CLINIC

832 953 3232

11399 VETERANS MEMORIAL DR STE B, HOUSTON TX 77067
10694 JONES RD STE 120, HOUSTON TX 77065

NHẬN MEDICARE, OBAMACARE, VÀ CÁC LOẠI BẢO HIỂM

- Khám tổng quát hàng năm
- Khám bệnh:
 - Cao huyết áp
 - Cao mỡ trong máu
 - Tiểu đường
 - Dịch ung
 - Các bệnh về da
- Giảm cân
- Khám học sinh chơi thể thao
- Chích ngừa



Dr. VINH VO, DNP
BOARD CERTIFIED IN FAMILY PRACTICE

State Farm

HONG KONG 3 CENTER
281-444-8555

AUTO - HOME - LIFE - BUSINESS
13480 Veterans Memorial Dr.
Ste.R6 -Houston-Texas 77014



JULIE NGUYEN
Agent

TRƯỜNG DẠY LÁI XE

SAFETY FIRST DRIVING SCHOOL
8244 Antoine Dr. Houston, TX 77088 License #1085
Dạy bằng viết cho người lớn từ 18 tuổi trở lên. Giờ học bằng viết:
Thứ Tư: 10:00 am - 4:00 pm - Thứ Sáu: 9:00 am - 3:00 pm
Dạy lái xe, xe hai bánh - Thi bằng tiếng Việt
Xin liên lạc: Anh Thái (713) 513-0912 hoặc 281-591-7210

RE/MAX UNITED
Commercial • Residential • Leasing
9889 Bellaire Blvd. #118
Houston, Texas 77036

Direct: 832-287-8558
Office: 713-630-8000
E-Fax: 832-201-7409
Davidhomelandsw@gmail.com



David Huy Nguyen
Realtor & Loan Consultant
RE# 540158

Majestic Oaks Wedding & Event Venue

Majestic Oaks gồm 4 sảnh cưới trong nhà và ngoài trời, sức chứa lên tới 300 khách, chuyên nấu tiệc kiểu Việt Nam hoặc Mỹ theo yêu cầu.

5% phí venue sẽ tặng nhà thờ với quảng cáo này.

20125 Cedar Lane, Tomball, TX 77377
832-293-0194 • www.majesticoakstx.com



Grand Opening !!!

ĐÔNG HƯNG MEAT MARKET
(Hưng Đông Meat Market cũ)

Thịt Heo - Bò Gà Vịt Chả Chiên - Chả Lụa - Chả Mực
11078 Veterans Memorial Dr. Ste 263
Houston, TX 77067
Open 7 days a week 8:00 am - 8:00 pm 281-721-2963

Com Tam #9
VIETNAMESE FOOD: FRESH & HEALTHY

832-406-7570 | 281-820-3909

13411 Tomball pkwy, suite 4, Houston TX 77086
Open 7 days a week: 7am - 9 pm - www.comtam9.com

SON PHAM
Realtor & Mortgage

địa ốc + vay \$\$ mua nhà

832. 788. 8263
sonprealty@gmail.com

SONP **MLS**
7474 S Kirkwood Rd, Ste 207, Houston TX 77072



HƯƠNG XUÂN TOFU

8388 W. Sam Houston Parkway S.
Suite 128, Houston, TX 77072
Cellphone (281) 416-6231



Houston Comprehensive Rheumatology

Tiến Sĩ Bác Sĩ Nguyễn Thế Bảo
9717 Jones Rd. Suite 200.
Houston, TX 77065

Tận tâm, uy tín và trung thực
Chuyên khám và điều trị:
Sưng gân, sưng cơ, đau khớp, thấp khớp,
loãng xương, gut, và lupus.

Xin gọi: **832-688-9463**
và bấm số 3 để nói tiếng Việt



Bryan Tran A/C
Heating & Refrigeration

PHỤC VỤ TẬN TÂM, GIÁ PHẢI CHANG!
FREE ESTIMATE TRÊN VÙNG NORTH & NORTHWEST.
10% OFF ANY EQUIPMENT REPLACEMENT.

11130 HERON VILLAGE DR. HOUSTON, TX 77064
LICENSED & INSURED

LIÊN LẠC BẢO TRẦN 713-839-6798 OR 832-373-2820

AIR TECH AC SERVICE
Air Conditioning & Heating

CHUYÊN SỬA CHỮA VÀ LẮP ĐẶT CÁC LOẠI MÁY LẠNH, MÁY SỬI MỐI, TRANE, CARRIER, YORK, GOODMAN...

- Làm Việc TẬN TÂM - Giá Cả THẬT NHẸ NHÀNG

*có bảo hiểm và bằng TACLB83474

Xin gọi Hong (832) 517-2477

www.airtechacservice.com
ĐẶC BIỆT: GIẢM 10% KHI THAY MÁY LẠNH MỚI
Định giá miễn phí (khi thay máy mới).

Phục vụ vùng Northwest Houston.



TRUNG TÂM NHA KHOA
DENTISTS AT LINCOLN GREEN

Bs. Nha Khoa
HIỂN V. TRƯƠNG, D.D.S.
PHƯƠNG T. LÊ PHƯỚC, D.D.S.

11307 Veterans Memorial, Houston 77067
TEL: 281-583-9001



COME & SEE NGUYEN AUTO REPAIR

12130 Antoine Drive, Suite E, Houston, TX 77066
(Veterans Memorial @ Antoine Drive)

COMPLETE AUTO SERVICES STATE INSPECTION

1 YEAR WARRANTY ON PART AND LABOR

Peter Nguyen
Tel: 281-586-8980 - Cell: 281-857-3974

Mon-Fri: 8:00am - 6:00pm
Sat.: 8:00am - 5:00pm




Nha sĩ VÕ GIA HUÂN, D.D.S.
Devine Dental

12834 A Willow Center Dr, Houston
(gần Willowbrook Mall trên FM1960)

Nha Sĩ Võ Gia Huân là Bác Sĩ Nha Khoa tổng quát cho mọi lứa tuổi trên 10 năm kinh nghiệm, khéo léo tận tâm và nhẹ tay sẽ tạo cho bạn và gia đình một nụ cười tươi đẹp và tự nhiên.
Văn phòng mở cửa từ thứ ba đến Chúa Nhật, nhận bảo hiểm, CHIPS, và Medicaid. hãy gọi số điện thoại: 832-531-0588 gặp anh Hùng để lấy hẹn.

Visit Us @ www.nwhoustondentists.com




Tam Do REALTOR

Texas United Realty
Cell: 281-948-6790
Tamdorealtor@gmail.com

Texas United Realty
10920 Grant Rd.
Houston, TX 77070

MUA - BÁN - ĐẦU TƯ - CHO THUÊ - NHÀ ĐẤT - CƠ SỞ THƯƠNG MẠI
THÀNH THẬT - TẬN TÂM - UY TÍN - KINH ĐÁO
"Một Ngôi Nhà Khang Trang, Niềm Tự Hào Của Bạn"




NHÀ QUẢN VINH PHƯỚC II

WINDFORD FAIRBANKS - NORTHWEST
8588 BREEN ROAD - HOUSTON, TEXAS 77064
Tel: **832-321-8888**

Chúng tôi đảm nhiệm mọi dịch vụ an táng, hỏa táng. Có chương trình lo hậu sự trước, trả góp hàng tháng không có tiền lãi trong vòng 24 tháng. Đặc biệt có 2 lò hỏa táng trong khuôn viên nhà quản rất thuận tiện cho vùng Northwest.

Khi gia đình có hậu sự xin gọi 24/24
Có Kiêng: **832-858-0229**
Có Kim Thủ: **281-788-8229**
Văn phòng: **832-321-8888**




SAO MAI

CHUYỂN HÀNG, CHUYỂN TIỀN, BÁN VÉ MÁY BAY TỪ MỸ VỀ VIỆT NAM VÀ TỪ VIỆT NAM QUA MỸ

HOTLINE: (832) 288-2601

13420 State Highway 249, Suite # C
Houston, TX 77086



BẢO LONG GIÒ CHẢ

10625 Veterans Memorial Dr, Suite B
TRONG KHU CHỢ HD SUPERMARKET

TEL: 832-277-5408 832-328-8133

GIÒ CHẢ - NEM CHUA - BÁNH DÀY - BÁNH GIÒ

Giò Nóng Mỗi Ngày ĐẶC BIỆT KHÔNG HẠN THE

www.houstoncrawfishseafood.com



Houston Crawfish & Seafood

13192 Veterans Memorial Dr
Houston, TX 77014
Tel: (832)-446-3488

Hours:
Mon - Sun: 11 AM - 9 PM
Closed on Tuesday

• Tiết Canh Bê
• Phở
• Hèo Rừng Bamboo Soup
• Phở Lầu
• Vietnamese Food
• Seafood

Tan Dinh Food Market

CHỢ TÂN ĐỊNH

12760 Veterans Memorial Houston, TX 77014
346-770-0808

Chợ Tân Định có thịt, tôm, cá, và rau quả trái cây tươi. Đặc biệt có các loại giò chả và cơm chỉ gồm nhiều thức ăn và món ăn chơi thay đổi mỗi ngày, bánh mì mua 5 tặng 1, và có nhận party tray, food stamp. Chợ Tân Định kính mời.

Mama's Pho N more

14245 Farm to Market 2920 # 160, Tomball, TX 77377
Phone: (832) 843-6705
Monday-Saturday 8:30AM-10:30PM, Sunday: Closed
CẦN NGƯỜI PART TIME

Đức Hương

Giò Chả

Chuyên sản xuất
Giò, Chả nóng mỗi ngày
281.988.6155

Đặc Biệt KHÔNG Dùng Hàn The
11360 Bellaire Blvd# 950 - Houston, Texas 77072

RYAN KANGEN WATER

THAY ĐỔI NGUỒN NƯỚC.
THAY ĐỔI CUỘC SỐNG....

Giáo Xứ Đức Mẹ LaVang sẽ nhận được 5% tiền thưởng khi quý vị mua chiếc máy này qua: Ryan Hoat 281-865-0003



CÁN THỢ NAILS

Tiệm Khu 290 và beltway 8. Cán thợ bột, thợ chân tay nước shellac. Gần nhà, lương cao, tip nhiều.
Xin gọi **Danny 832-629-0387**

RE/MAX ĐIA ỐC TRƯƠNG BUI

Mua - Bán - Nhà Đất - Chung Cư
Thành Thật - Tận Tâm - Uy Tín
Cell: 832-452-4687
Email: truonghoa95@yahoo.com



2 T TRAVEL & SERVICES

• Bán vé máy bay, Giấy tờ Việt Nam
• Di Trú, Bảo Lãnh, Trợ Cấp Xã Hội
• Dịch thuật, Khai Sinh, Hôn Thụ
• Bảo Hiểm Obamacare
• Khai thuế cá nhân

14207 TX-249. B14
Houston, TX 77086
281-445-0014

SON PHAM Insurance agent
spham@twfg.com
832. 775. 0603

7474 S Kirkwood rd, Ste 207. Houston, TX 77072



REALESTATE ASSOCIATES ĐIA ỐC HOÀNG TRẦN

12806 Willow Centre Ste. D.
Houston, TX 77066
www.har.com/hoangtran
hoangntran@sbcglobal.net

Tel: 281-384-9904 Fax: 281-257-9075

LYNN NGUYEN - LN INSURANCE AGENCY

We offer Auto - Home - Life - Health - Flood - Business - Income Tax - Obama Health Care - Notary Public

Office: 281.440.5959
Fax: 832.415.2589
12033 Veterans Memorial DR. ST. 115 Houston | TX 77067



REALESTATE ASSOCIATES KIỀU ĐOÀN Đia Ốc

Mua - Bán - Nhà Đất - Cơ sở Chung Cư
Cell: 832-541-8470
Email: kieutdoan@hotmail.com
Thành Thật-Tận Tâm-Uy Tín-Kin Đáo



SONNARIT LEE or HOANG LY

LIBERTY TILE & MARBLE COMPANY

ALL TYPES OF TILE, MARBLE, WOOD, VINYL, CARPET, PAVESTONE, FLAGSTONE, FISH POND, WATER POND ETC... INSTALLATION ONLY EXTERIOR, FLOORS, ENTRY, ACCENT WALL, FIREPLACE, BATHROOMS, POOLS, SPAS, ETC.

404 E. BURRESS HOUSTON, TEXAS 77022 PHONE: 713-884-1800 CELL: 713-545-4688

XUÂN (TRACY) TRẦN
Phone: 713-518-7203
Email: Minh.Tran2@Dignitymemorial.com

Lo trước Hậu sự gia đình bình an !

ASK MAGIS REALTY GROUP **KW LỘC TRẦN ĐIA ỐC**
Tận Tâm, Giúp

920 S FRY RD, KATY, TX 77450

JJ INSURANCE & MULTI-SERVICES

11078 Veterans Memorial Dr, STE 220
Houston, TX 77067
(832)230-3139 | (832)727-5000

BẢO HIỂM Nhà Xe Lướt Cơ Sở Thương Mại Nhân Thọ/Medicare Sức Khỏe Obama Care Renew Bằng Nail/Tóc Khai Thuế Cuối Năm

DỊCH VỤ Chip/Medicaid/Medicare Tiền Già/Tiền Hưu SNAP(FoodStamps) Giảm Thuế Nhà Thị Thực Chứ Ký Thông dịch Thị Quốc Tịch Mỹ

TU VẤN MIỀN PHÍ Tận Tâm - Uy Tín - Chuyên Nghiệp



Nghĩa trang Earthman Resthaven

mới mở thêm khu đất gần Khu đất của giáo xứ Đức Mẹ La Vang rất đẹp, Nếu quý gia đình có nhu cầu về đất nghĩa trang và nhà quản xin liên lạc Xuân (Tracy) Trần. Cell : 713-518-7203 để biết thêm chi tiết.

www.earthmanresthaven.com
http://www.dignitymemorial.com/tx/victoria.aspx




ASK MAGIS REALTY GROUP **KW LỘC TRẦN ĐIA ỐC**
Tận Tâm, Giúp

920 S FRY RD, KATY, TX 77450

MUA NHÀ
Gọi Lộc giúp mua nhà An Cư để Lạc Nghiệp nhé.

BÁN NHÀ
Có các gói chi phí phù hợp cho gia đình mình nha.

ĐẦU TƯ ĐIA ỐC
Giúp cho thuê, mua cho thuê, mua sửa bán lại...

832-838-7979
SUPPORT@ASKMAGISREALTY.COM
WWW.ASKMAGISREALTY.COM

WE'RE HIRING
Each Office is Independently Owned and Operated



THANG HUNG Food Market

"Chúng tôi có tất cả những gì bạn cần cho bữa cơm đầm ấm"

Địa Điểm #1:
3020 Gears Road
Houston, Texas 77067 281-999-1239
OPEN 7 DAYS A WEEK 8AM - 9PM

Địa Điểm #2:
9443 Kempwood Drive
Houston, Texas 77080 713-939-7021
OPEN 7 DAYS A WEEK 8AM - 8PM

International Groceries | Fresh Produce | Live Seafood | Fresh Meat | Deli

